# Recology.com



Recology Sunset Scavenger y Recology Golden Gate, sus compañías locales de reciclaje | Reciclaje | Compostaje

### Con una vista 20/20 -Enfoquémonos en enviar menos a los basureros

untos—los San Franciscanos, la Ciudad y Recology, estamos reciclando y compostando más material que nunca antes.

- Mediante el programa de reciclaje en la calle, recogemos 650 toneladas de sus botellas, latas, papel y cartón cada día.
- Mediante el programa de compostaje en la calle, recogemos 800 toneladas de restos de comida y recortes de jardín cada día.

Sí, lo leiste bien. La recolección de compostaje en las calles, medida en toneladas recogidas por día, ha superado a la recolección de reciclaje en las calles. Eso significa que San Francisco ha reinventado la forma en que maneja la basura. Hemos adoptado el compostaje en la acera más que cualquier otra ciudad de Norteamérica.

Con estos esfuerzos no sólo se han mantenido millones de toneladas de material fuera de los basureros, sino que además se han salvado árboles y otros recursos vitales y se han reducido los impactos ambientales aguas arriba, incluida la contaminación resultante de la extracción de materias primas.

Uno de los beneficios más significativos de nuestros esfuerzos colectivos es este: Los viñedos utilizan abono hecho de restos de comida para cultivar mostaza y otros cultivos de



Los viñedos locales utilizan el abono hecho de restos de alimentos de SF para cultivar mostaza y otros cultivos de cobertura que sacan el carbono de la atmósfera.

cobertura entre las hileras de las viñas. Los cultivos de cobertura no se cosechan. En su lugar, se cultivan para extraer el carbono de la atmósfera y devolverlo al suelo donde pertenece. Nuevos estudios informan de que el uso de abono para cultivar plantas de cobertura puede devolver a la tierra más de cuatro toneladas de carbono por acre al año y empujarla profundamente en el suelo.

Entonces, al poner los restos de comida en un cubo de compostaje de cocina en San Francisco, se está haciendo algo positivo para ayudar a frenar la crisis climática.

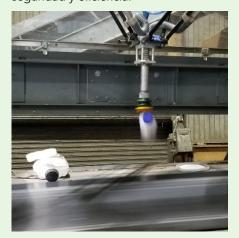
A medida que entramos en la nueva década armados con estas ideas, nos sentimos satisfechos de lo que hemos logrado juntos mientras renovamos nuestros esfuerzos para hacer lo correcto por el medio ambiente.

Somos afortunados de vivir en esta hermosa ciudad junto a la bahía. Sigamos reciclando, haciendo compostaje y tomando medidas simples para reducir los residuos.

Para obtener más consejos e información, visite Recology.com y el sitio de Recology BetterAtTheBin.com.

## Usando tecnología para mejorar el servicio

a recolección, clasificación y transporte de materiales desechados de las propiedades de San Francisco es un servicio importante que Recology provee a nuestros clientes. Y Recology está invirtiendo en nuevas tecnologías para mejorar nuestra capacidad de servirle con seguridad y eficiencia.



Los robots de la Central de Reciclaje ayudan a clasificar una variedad de plásticos.

Se ha equipado la flota de camiones de recolección de San Francisco con equipos de alta tecnología, incluyendo cámaras de respaldo, GPS y sistemas de enrutamiento computarizado en cabina que muestran la información de servicio para cada dirección del cliente. El software también alerta a los conductores cuando los clientes solicitan un cambio de servicio, como un contenedor de reciclaje más grande o recogidas más frecuentes. Estos sistemas de última generación ayudan a aumentar la seguridad y garantizan que los conductores de Recology tengan la información actualizada que necesitan para dar servicio a su cuenta.

La flotilla funciona con biodiesel, un combustible alternativo que no daña el medio ambiente. Pensando en una flota aún más sustentable, estamos probando un camión de recolección de reciclaje totalmente eléctrico en San Francisco.

Empleamos programas especiales de software que emplean algoritmos avanzados para secuenciar las rutas de recolección, ayudando a asegurar que los contenedores se recogen de la manera más eficiente posible, reduciendo los kilómetros recorridos por los camiones y minimizando el consumo de combustible.

### **CLASIFICACIÓN**

En los tres últimos años, Recology invirtió 20 millones de dólares en equipos de reciclaje en la Central de Reciclaje, la planta de reciclaje de 200,000 pies cuadrados que operamos en el Pier 96. Hace un año, fuimos los primeros en Norteamérica en instalar un nuevo diseño de clasificadores ópticos. En octubre, instalamos cuatro robots para clasificar mejor las botellas de plástico y los contenedores con tapa. Como resultado, mantenemos el reciclaje de San Francisco en movimiento y hacemos fardos de materiales reutilizables de mayor calidad a partir de lo que pones en el contenedor azul.

La mejor manera de contactarnos es a través del correo electrónico: CustomerService@RecologySF.com







# El Programa de Artista en Residencia celebra 30 años



Leah Rosenberg creó un cuerpo de trabajo para ella la exibición What Goes Around [Lo que sucede] de pintura producida en el Centro de Residuos Peligrosos del Hogar de San Francisco.

ste año el Programa de Artista en Residencia de San Francisco (AIR) de Recology celebra su 30vo aniversario. Este programa tan apreciado forma parte de una iniciativa educativa que fomenta la reutilización, la conservación de los recursos y la sostenibilidad e inspira a los visitantes a conservar los recursos naturales mientras piensan en los materiales que utilizamos a diario.

Los artistas locales del área de la bahía reciben un estipendio y acceso al basurero público para crear un cuerpo de trabajo para una exposición. Las residencias son de cuatro meses. Los artistas han trabajado en escultura, video, fotografía, sonido, pintura e instalación.

La fundadora del programa, artista ambientalista y activista Jo Hanson fue una notable artista del área de la bahía y la Comisionada de Artes de San Francisco. Entre 1970 y 1998, Hanson llenó 102 carpetas con materiales que recogió de su práctica diaria de barrer frente a la histórica Casa del Ruiseñor, su casa en Lower Haight. Desde lo cotidiano hasta lo trascendental, los hallazgos efímeros de Hanson sirven como documentos visuales de una época anterior en San Francisco.

El Programa de Artista en Residencia de Recology surgió directamente del proyecto de barrido de calles de Hanson. Después de ganar notoriedad por su actividad en la limpieza y el medio ambiente, fue invitada en 1989 a visitar Recology para ver a dónde iban sus barridos. Después de ver la gran cantidad de materiales, propuso el Programa de Artista en Residencia.

Desde el inicio del programa, Recology ha acogido a más de 200 artistas profesionales y estudiantes para residencias en nuestros grandes estudios de arte e inspiró programas

de residencia similares en Oregón y Washington. Se aceptan solicitudes en los meses de verano para el siguiente año.

### PRÓXIMAS EXHIBICIONES

Malcom Kenter y Rachel Marino, Minoosh Zomorodinia, la artista estudiantil Leilah Talukder, y una retrospectiva del trabajo de los estudiantes del Programa AIR Viernes 22 de mayo de 2020, 5-8pm Sábado 23 de mayo de 2020, 1-3pm Martes 26 de mayo 2020, 5-7pm

David Bayus, Kija Lucas, y la estudiante artista Alise Anderson Viernes, 18 de septiembre de 2020, 5-8pm Sábado 19 de septiembre de 2020, 1-3pm Martes, 22 de septiembre de 2020, 5-7pm

Dana Hemenway y Rania Ho Viernes 22 de enero de 2021, de 5 a 8 p.m. Sábado 23 de enero de 2021, 1-3pm Martes, 26 de enero de 2021, 5-7pm

¿Desea aprender más sobre cómo se hace arte con los desechos? Visítenos en Recology.com/AIR y registrarse para un tour.



[ RECOLOGY DICE ]

### "Huela el SABOR no el plástico".

Los envases de plástico nos están desconectando de nuestra comida y, según estudios científicos, pueden contener sustancias químicas potencialmente tóxicas. Podemos proteger nuestra salud y reconectarnos con el sabor fresco de las frutas y verduras de temporada evitando los envases de plástico. Haga compras en la zona y llévelo a casa en su bolsa de reuso y disfrute del sabor.

Para más consejos de reutilización visite el sitio de Recology en BetterAtTheBin.com











